

MOUNTAIN OF HELL 2023

REGOLAMENTO

(soggette a modifiche)

Articolo 1 - Definizione

Il 23, 24 e 25 giugno 2023 l'Ufficio del Turismo di Les 2 Alpes organizza la "MOUNTAIN OF HELL" con l'aiuto del Comune di Les Deux Alpes e della società SATA 2 Alpes. La manifestazione si svolgerà in conformità al codice sportivo della Federazione ciclistica francese e al presente regolamento.

Ogni partecipante al concorso è considerato a conoscenza del presente regolamento. Si impegna a sottostare senza riserve a tutte le sue prescrizioni. L'unica autorità competente per l'applicazione di questi regolamenti è quella dell'organizzazione.

Articolo 2 - Partecipazione

La competizione è aperta a tutti i concorrenti che abbiano compiuto 15 anni nell'anno in corso e che siano tesserati con la FFC o con una federazione affiliata all'UCI. La gara è aperta anche ai concorrenti senza licenza che abbiano fornito la prova dell'acquisto della licenza temporanea FFC valida per 1 mese (inclusa nella tariffa MOH "Unlicensed rider") e un certificato medico di meno di un anno che attesti l'idoneità alla guida della mountain bike in gara.

La MOUNTAIN OF HELL è una gara di mountain bike di tipo Enduro Marathon, ogni partecipante deve essere in grado di giustificare un livello tecnico sufficiente per prendere parte a questa competizione e in particolare di pedalare sulla neve, sulle zone freeride e di scendere le piste nere del Bikepark des 2 Alpes.

Articolo 3 - Programma provvisorio

| | | |
|-------------------------------|-------------|--|
| Giovedì 22 giugno 2023 | 16.00-19.00 | Ritiro delle targhe - Palais des sports |
| Venerdì 23 giugno 2023 | 9.00-19.00 | Ritiro delle targhe - Palais des sports |
| | 9.00-17.00 | Riconoscimento gratuito delle 2 gare |
| | 19.00 | Crazy Race by Commencal - Ristorante Le Saloon |
| Sabato 24 giugno 2023 | 8.30-9.30 | Ritiro delle targhe - Palais des sports |
| | 9.00 | Imbarco sul Jandri Express |

| | | |
|--------------------------------|-------------|---|
| | 10.00-14.30 | Gara di qualificazione - Partenza ogni 20 minuti da 2600m |
| | 18.00-20.00 | After quali by Commencal - Place des 2 Alpes |
| | 18.30 | Raccolta delle linee e briefing per i corridori - Place des 2 Alpes (o Palais des Sports in caso di maltempo) |
| Domenica 25 giugno 2023 | 5.00-7.00 | Imbarco sul Jandri Express |
| | 9.00 | Inizio della finale |
| | 12.00 | Pasto - Palazzo dello Sport |
| | 13.30 | Cerimonia di premiazione - Palazzo dello Sport |
| | 15.00 | Arrivederci ci vediamo l'anno prossimo! |

Programma soggetto a modifiche

Articolo 4 - Procedure di registrazione

4.1 Registrazione

Per chi è in possesso di una licenza, la quota di iscrizione è di 95€ (incluso il pacchetto mountain bike di 3 giorni, escluse le spese di assicurazione, licenza e dossier) per le iscrizioni online (www.les2alpes.com).

Per i non soci, la quota di iscrizione è di 110€ (pacchetto mountain bike di 3 giorni, assicurazione e licenza temporanea FFC valida per 1 mese, escluse le spese amministrative) per le iscrizioni online (www.les2alpes.com).

Queste quote di iscrizione non sono rimborsabili. L'assicurazione annullamento/rimborso è offerta a una tariffa unica di 10 € per iscrizione (cfr. 4.4). La tassa di iscrizione non è rimborsabile.

La registrazione online si chiuderà il 20/06/2023 alle 23:59.

Non sarà possibile effettuare la registrazione in loco.

Ogni iscrizione è nominativa e non trasferibile.

Rispettate la seguente tabella per le vostre iscrizioni online (corrispondenza anno di nascita/categorie per l'anno 2023):

| Categoria | <i>Designazione della categoria FFC</i> | Età | Anno di nascita |
|---------------------|---|------------------------|------------------------|
| Donne | <i>Donne</i> | 15 anni e oltre | 2008 e - |
| Cadetti | <i>Cadetti</i> | 15/16 | 2008 à 2007 |
| Junior | <i>Junior</i> | 17/18 | 2006 à 2005 |
| Uomini | <i>Uomini</i> | 19/29 | 2004 à 1994 |
| MAST30 | <i>Master 30</i> | 30/39 | 1993 a 1984 |
| MAST40 | <i>Master 40</i> | 40/49 | 1983 a 1974 |
| MAST50 | <i>Master 50</i> | 50/59 | 1973 a 1964 |
| MAST60 | <i>Master 60</i> | 60 e oltre | 1963 e - |
| E BIKE Donna | <i>E BIKE Donna</i> | 15 anni e oltre | 2008 e - |
| E BIKE Uomo | <i>E BIKE Uomo</i> | 15 anni e oltre | 2008 e - |

4.2 Rimozione delle piastre

Le targhe saranno ritirate presso il Palais des Sports des 2 Alpes giovedì 22 giugno dalle 16.00 alle 19.00, venerdì 23 giugno dalle 9.00 alle 19.00 e sabato 24 giugno dalle 8.30 alle 9.30.

I partecipanti con licenza devono presentare la tessera FFC o UCI dell'anno in corso.

I partecipanti di età inferiore ai 18 anni devono presentare un'autorizzazione firmata dal tutore legale.

I partecipanti senza licenza dovranno prendere la licenza temporanea FFC valida per 1 mese (inclusa nella tariffa MOH per i non licenziati) e presentare un certificato medico che attesti l'assenza di controindicazioni alla pratica dello sport o della disciplina in questione in gare di durata inferiore a un anno.

4.3 Assicurazione

Con l'iscrizione al concorso, ogni ciclista certifica di essere in possesso sul sito di una polizza assicurativa di responsabilità civile che garantisca la propria responsabilità nei confronti di terzi. Questa assicurazione è obbligatoria.

4.4 Assicurazione annullamento/rimborsi

Le quote vengono rimborsate (escluse le spese di transazione, le spese di trasferimento bancario e le spese amministrative) se il candidato ha stipulato un'assicurazione contro l'annullamento di 10 euro contestualmente all'iscrizione all'evento e a condizione che la domanda venga accettata e che vengano forniti i documenti giustificativi richiesti.

Qualsiasi richiesta di cancellazione per qualsiasi motivo deve essere effettuata per posta o per e-mail entro il 20/06/2023 alle 23:59. Dopo questa data, nessuna richiesta di rimborso potrà essere presa in considerazione. Non è previsto alcun rimborso se non viene stipulata l'assicurazione di annullamento.

Articolo 5 - Formato dell'evento

5.1 Riconoscimento del corso

Gli eventi si svolgeranno nel Bikepark des 2 Alpes ma anche su percorsi esterni al Bikepark. I partecipanti dovranno effettuare una ricognizione del percorso in bicicletta e a piedi prima dell'inizio della gara. La ricognizione è prevista per venerdì 23 giugno dalle ore 9.00 alle ore 17.00.

È vietato allenarsi sul percorso al di fuori degli orari ufficiali, pena la squalifica.

È obbligatorio presentarsi alla partenza del percorso con la targa di gara attaccata alla mountain bike, anche durante i periodi di ricognizione.

Il riconoscimento della parte urbana del villaggio di Venosc avverrà esclusivamente a piedi, pena l'esclusione dalla gara.

5.2 Turno di qualificazione

Le qualifiche si svolgeranno sabato 24 giugno dalle 10.00 alle 14.30. I partecipanti partiranno in ondate di circa 100 concorrenti (il numero esatto sarà determinato in base al numero totale di iscrizioni) ogni 20 minuti. L'ordine di partenza delle onde sarà in base all'ordine dei numeri di partenza.

5.3 Prova finale

La fase finale si svolgerà domenica 25 giugno alle 9.00. I partecipanti partiranno in massa.

Il caricamento si baserà sui risultati dell'evento di qualificazione.

Articolo 6 - Squalifiche e sanzioni

6.1 All'inizio

I cavalieri devono partire da una posizione eretta.

Nella gara finale, i corridori devono partire in piedi dietro le loro biciclette sul terreno, se le condizioni della neve lo permettono.

6.2 Sul corso

I piloti devono rispettare i limiti del circuito segnalati da reti, nastri, frecce o cancelli direzionali. Se escono dalla pista, devono tornare al punto in cui l'hanno lasciata.

I commissari di percorso, dislocati lungo il tracciato, si assicureranno che i passaggi siano corretti. Essi saranno responsabili della segnalazione di eventuali infrazioni al direttore di gara e agli arbitri della FFC.

6.3 Sintesi delle sanzioni

Non indossare un casco integrale omologato: partenza rifiutata.

Non indossare paraschi e gomitiere: inizio rifiutato.

Non indossare la targa di gara e il chip di cronometraggio: partenza rifiutata.

Mancato rispetto del percorso: penalità minima di 1 minuto fino all'esclusione dalla gara.

Il corridore termina la gara senza la sua bicicletta: il suo tempo non viene preso in considerazione.

Mancato rispetto dell'orario di ingresso in griglia: retrocessione di 3 file per la finale e posizionamento in fondo per la qualifica.

Linea di partenza non apposta sulla piastra di gara: retrocessione di 2 linee.

Mancato rispetto della linea di partenza: retrocessione di 2 linee.

Mancato rispetto della ricognizione a piedi: esclusione dalla gara.

6.4 Reclami

I reclami devono essere presentati per iscritto e consegnati al direttore di gara. Devono essere accompagnati da un assegno di 15€. Tale somma sarà rimborsata solo se il reclamo risulterà fondato. Solo il concorrente regolarmente iscritto ha il diritto di presentare un reclamo.

Una protesta contro una decisione della giuria a seguito del rapporto di un commissario tecnico deve essere presentata immediatamente dal concorrente interessato. Le proteste contro la classifica devono essere presentate al più tardi mezz'ora dopo la pubblicazione dei risultati.

Articolo 7 - Classificazione

7.1 Categorie

Saranno prese in considerazione le seguenti categorie:

Scratch Donna (a partire da 15 anni)

Cadetti (15 e 16 anni)

Junior (17 e 18 anni)

Scratch Uomo (a partire da 19 anni)

Master 30 (da 30 a 39 anni)

Master 40 (da 40 a 49 anni)

Master 50 (da 50 a 59 anni)

Master 60 e oltre (a partire da 60 anni)

E Bike Donna (a partire da 15 anni)

E Bike Uomo (da 15 anni)

* Nella categoria si tiene conto solo dell'anno di nascita.

7.2 Montepremi e premi

| MOH | 1mo | 2ndo | 3zo | 4to | 5to | TOTALE |
|-------------------|---------|--------|--------|-------|-------|---------|
| Scratch Donna | 1 000 € | 700 € | 400 € | 200 € | 100 € | 2 400 € |
| Cadetti | Premio | Premio | Premio | | | |
| Junior | Premio | Premio | Premio | | | |
| Scratch Uomo | 1 000 € | 700 € | 400 € | 200 € | 100 € | 2 400 € |
| Maestro 30 | Premio | Premio | Premio | | | |
| Master 40 | Premio | Premio | Premio | | | |
| Master 50 | Premio | Premio | Premio | | | |
| Master 60 e oltre | Premio | Premio | Premio | | | |

| | | | | | | |
|---------------------|--------|--------|--------|--|--|----------------|
| E Bike Donna | Premio | Premio | Premio | | | |
| E Bike Uomo | Premio | Premio | Premio | | | |
| | | | | | | 4 800 € |

I piloti che non partecipano alla cerimonia di premiazione perderanno il beneficio dei premi e delle medaglie loro assegnati.

L'organizzazione si riserva il diritto di rivedere il montepremi se il numero di partecipanti non supera i 5 per categoria.

7.3 Classifica

Al termine delle qualifiche verrà stilata una classifica generale che determinerà la griglia di partenza della gara di domenica.

Se per motivi climatici o di sicurezza la gara della domenica dovesse essere annullata, la classifica del sabato sarà presa in considerazione per la classifica finale.

In caso di parità la domenica, il vincitore sarà il pilota con il tempo di qualificazione più veloce.

In caso di ulteriore parità, sarà dichiarato vincitore il più giovane.

Articolo 8 - Regolamento

8.1 Referenti della gara

Direttore di gara: David MOREAU (Cimes Event)

Capo percorso: Guillaume DAVID (SATA 2 Alpes)

Il direttore di gara è responsabile dell'applicazione di questo regolamento in consultazione con gli arbitri FFC designati e delle sue disposizioni durante la manifestazione.

8.2 Modifiche, addendum e interpretazioni

Qualsiasi reclamo relativo a questa applicazione sarà trasmesso alla giuria, che avrà l'esclusiva autorità di decidere.

Ogni eventuale modifica o disposizione aggiuntiva sarà annunciata da addendum datati e numerati che costituiranno parte integrante del regolamento.

Tali integrazioni saranno esposte presso l'Ufficio del Turismo e comunicate ai partecipanti il prima possibile.

Articolo 9 - Attrezzature

9.1 Controlli tecnici

Le mountain bike devono essere in buone condizioni generali, con un telaio non danneggiato e freni in buone condizioni. Fatbikes sono proibiti.

I controlli tecnici possono essere effettuati in qualsiasi momento.

Le mountain bike elettriche devono rispettare le norme francesi in termini di velocità e possono essere controllate dagli arbitri della FFC.

Se l'organizzazione rileva un ATV che non soddisfa i criteri di cui sopra, al pilota verrà rifiutata la partenza.

9.2 Attrezzature obbligatorie

È obbligatorio indossare un casco integrale omologato, protezioni per la schiena, gomitiere e guanti lunghi.

Si raccomanda vivamente di indossare protezioni per il collo, le ginocchia e le spalle.

Articolo 10 - Responsabilità

L'organizzatore potrà essere ritenuto responsabile solo in caso di grave negligenza, dolo o frode. Il partecipante e i suoi assicuratori manterranno indenne l'organizzatore, i suoi subappaltatori e i rispettivi assicuratori da qualsiasi reclamo o altra azione di qualsiasi natura in relazione al presente Regolamento proveniente da terzi.

Il giorno della finale, i partecipanti avranno la possibilità di lasciare i propri effetti personali all'organizzazione presso il punto di partenza situato a 3400m. Tutte le attrezzature saranno riportate al luogo del pasto. L'organizzazione declina ogni responsabilità in caso di perdita.

Articolo 11 - Sponsor

I concorrenti possono applicare qualsiasi pubblicità sulle loro moto. Tuttavia, devono apporre sulla propria bicicletta la targa fornita dall'organizzazione, senza apportarvi modifiche o mascherare la pubblicità dell'evento.

Articolo 12 - Diritti di immagine

Ogni partecipante alla MOUNTAIN OF HELL autorizza e concede all'Office de Tourisme des 2 Alpes e ai suoi associati, partner, promotori, pubblicitari, emittenti, agenti, rappresentanti, licenziatari e beneficiari, tutte le autorizzazioni, i diritti, le licenze e i permessi necessari per l'utilizzo di fotografie, registrazioni audio o video, o qualsiasi altra forma di registrazione che possa catturare l'immagine del partecipante, ritratto, voce o performance (o tutti questi elementi), in cui il concorrente può essere rappresentato in tutto o in parte, in qualsiasi modo o mezzo di comunicazione, compresi stampa, trasmissione, webcast, contenuti scaricabili e applicazioni, e tutte le altre tecnologie di diffusione conosciute o ancora da sviluppare. Le immagini possono essere utilizzate e sfruttate per scopi commerciali o non commerciali e possono essere alterate, modificate, cambiate, combinate o incorporate in altre opere. Il partecipante rinuncia a tutti i diritti sull'immagine (compresi i diritti alla privacy, alla personalità e alla pubblicità). Nessun danno o altro compenso economico sarà riconosciuto al partecipante per o in relazione all'uso della sua immagine.

Articolo 13 - Raccolta dei dati

I dati personali richiesti ai partecipanti dall'Organizzatore sono dati necessari per l'esecuzione dell'evento. I dati personali forniti dal partecipante nel modulo di iscrizione online possono essere utilizzati e consultati solo dall'Organizzatore. Non sarà comunicato ai partner. L'Ufficio del Turismo delle 2 Alpi è quindi l'unico destinatario dei dati personali di tutti i partecipanti. I dati di contatto dei partecipanti saranno trattati in conformità alle disposizioni della legge n. 78-17 del 6 gennaio 1978 sull'informatica, i file e la libertà. Alcuni dati, come l'indirizzo postale, possono essere condivisi con i fornitori di servizi in caso di consegna a domicilio dei premi.

I partecipanti avranno il diritto di accedere e rettificare i dati personali inseriti nel modulo di registrazione scrivendo all'indirizzo e-mail dpo2alpes@les2alpes.com

I dati personali dei partecipanti saranno conservati per il periodo di tempo necessario all'organizzazione e al regolare svolgimento dell'evento, come prova della partecipazione di tutti i partecipanti e come necessario per difendere i diritti dell'evento.

L'Ufficio del Turismo utilizzerà questi dati per migliorare la qualità dell'evento e di altri eventi simili e per promuovere la destinazione con comunicazioni mirate e pertinenti al destinatario.

Articolo 14 - Condizioni di annullamento COVID-19

Se per **uno dei seguenti motivi***, in seguito alla decisione di un'autorità amministrativa, il partecipante non può partecipare all'evento, sarà possibile un rimborso:

- Confinamento nella zona di residenza abituale del partecipante o nella località di Les 2 Alpes ;
- Chiusura delle frontiere o restrizioni ai viaggi a causa della crisi sanitaria.

**Queste misure devono essere applicate per tutta la durata dell'evento per poter essere rimborsate.*

In caso di chiusura, l'annullamento dell'iscrizione può essere richiesto solo dal momento in cui viene annunciato ufficialmente che la chiusura è in atto durante l'evento. In tal caso, l'Ufficio del Turismo rimborserà la quota di iscrizione.

I motivi di cancellazione qui menzionati sono applicabili solo se l'iscrizione è avvenuta prima di un annuncio ufficiale. Il partecipante non avrà diritto ad alcuna cancellazione se, al momento dell'iscrizione, era a conoscenza delle condizioni previste per l'evento.